

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

12 juli 2016

VOORSTEL VAN RESOLUTIE
over de presidentsverkiezingen in de
Democratische Republiek Congo

AMENDEMENTEN

Zie:

Doc 54 1887/ (2015/2016):

- 001: Voorstel van resolutie van de dames Van Hoof en Claerhout en de heren Luykx en Flahaux.
- 002: Amendementen.
- 003: Toevoegen indiener.
- 004 tot 006: Amendementen.

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

12 juillet 2016

PROPOSITION DE RÉSOLUTION
relative aux élections présidentielles en
République démocratique du Congo

AMENDEMENTS

Voir:

Doc 54 1887/ (2015/2016):

- 001: Proposition de résolution de Mmes Van Hoof et Claerhout et de MM. Luykx et Flahaux.
- 002: Amendements.
- 003: Ajout auteur.
- 004 à 006: Amendements.

4585

Nr. 58 VAN DE HEER **VANDENPUT**
(ter vervanging van amendement nr. 17)

Verzoek 12

De woorden “de Belgische financieringsbijdrage aan de Congolese verkiezingen te linken aan...” **vervangen door de woorden** “*de Belgische bijdrage aan de financiering van de verkiezingen in de DRC ter beschikking te stellen in schijven waarvan de uitbetaling afhankelijk is van de publicatie van een realistische kieskalender en een budget en de inachtneming van;*”.

Tim VANDENPUT (Open Vld)

N° 58 DE M. **VANDENPUT**
(en remplacement de l'amendement n° 17)

Demande 12

Remplacer les mots “*de lier la contribution belge au financement des élections congolaises*” **par les mots** “*de réaliser la contribution belge au financement des élections congolaises via des tranches dont le paiement est subordonné à la publication d'un calendrier électoral réaliste et d'un budget, ainsi qu'”*.

Nr. 59 VAN DE HEER VANDENPUT

Verzoek 4

Dit verzoek vervangen als volgt:

"4. in het nieuwe (toekomstige) samenwerkingsprogramma opnieuw voldoende aandacht te besteden aan goed bestuur, mensenrechten, de hervorming van politie, het leger en justitie en van de overheidsorganen belast met de mensenrechten en goed bestuur, hierbij dient wel rekening te worden gehouden met de veranderende situatie op de grond die ertoe kan leiden dat samenwerking met bepaalde instanties niet meer aangewezen zou kunnen zijn (bijvoorbeeld bij het gebruik van ongeoorloofd geweld tegen de oppositie, journalisten, activisten of burgers of het niet-respecteren van de democratische waarden van een rechtstaat);".

VERANTWOORDING

Bij het opstellen van een nieuw samenwerkingsprogramma moet er ruimte worden gelaten om de samenwerking met bepaalde instanties te stoppen indien deze betrokken zouden zijn bij bijvoorbeeld het gebruik van ongeoorloofd geweld tegen de oppositie, journalisten, activisten of burgers of het niet-respecteren van de democratische waarden van de rechtstaat. Aangezien we nu nog geen beeld hebben van hoe de situatie ter plaatste zal evolueren, is het gevaarlijk om nu al uitspraken te doen over de samenwerking met bepaalde instanties. De oorspronkelijke formulering zegt enkel iets over de stopzetting van de samenwerking met de politie, terwijl ook andere instanties zich kunnen bezondigen aan deze opschorrende voorwaarden.

Tim VANDENPUT (Open Vld)

N° 59 DE M. VANDENPUT

Demande 4

Remplacer cette demande par ce qui suit:

"4. de prêter suffisamment attention, dans le nouveau (futur) programme de coopération, à la bonne gouvernance, aux droits de l'homme, à la réforme de la police, de l'armée et de la justice et des instances officielles chargées des droits de l'homme et de la bonne gouvernance, tout en tenant compte de l'évolution sur le terrain qui pourrait avoir pour effet qu'il ne s'indiquerait plus de coopérer avec certaines instances (par exemple si celle-ci usaient de violences illicites à l'égard de l'opposition, de journalistes, d'activistes ou de citoyens ou qu'elles ne respectaient pas les valeurs démocratiques d'un État de droit);".

JUSTIFICATION

Lors de l'établissement d'un nouveau programme de coopération, il faut laisser la possibilité d'arrêter la coopération avec certaines instances si celles-ci usaient par exemple de violences illicites à l'égard de l'opposition, de journalistes, d'activistes ou de citoyens ou qu'elles ne respectaient pas les valeurs démocratiques d'un État de droit. Dès lors que nous ne savons pas encore comment la situation va évoluer sur place, il est périlleux de déjà se prononcer sur la coopération avec certaines instances. La formulation initiale évoque uniquement l'arrêt de la coopération avec la police, alors que d'autres instances aussi peuvent ne pas respecter ces conditions suspitives.

Nr. 60 VAN DE HEREN MILLER EN FLAHAUX

Verzoek 13

Dit verzoek aanvullen met wat volgt:

„alsook alle Congolese politieke en administratieve prominenten ertoe op te roepen al hun verantwoordelijkheden op een professionele en ethische wijze uit te oefenen, om te waarborgen dat het verkiezingsproces naar behoren verloopt, en zich, zoals dat in elke rechtsstaat gebeurt, te onderwerpen aan het Congolese gerecht in geval van tekortkomingen; op bilateraal, dan wel op multilateraal vlak de gevolgen te trekken uit de implementering van het verkiezingsproces in de DRC;”.

N° 60 DE MM. MILLER ET FLAHAUX

Point 13

Compléter ce point par les mots suivants:

“d’appeler l’ensemble des personnalités congolaises, politiques et administratives, à exercer de façon professionnelle et éthique l’ensemble de leurs responsabilités afin d’assurer un bon fonctionnement du processus électoral, et de se soumettre comme dans tout État de droit à la justice congolaise en cas de manquement; de tirer les conséquences, de façon bilatérale ou dans un cadre multilatéral, découlant de la mise en œuvre du processus électoral en RDC;”.

Richard MILLER (MR)
Jean-Jacques FLAHAUX (MR)

Nr. 61 VAN DE HEER DALLEMAGNE**Verzoek 5**

De woorden “, die op 6 juli wordt voorgesteld,” **weglaten.**

VERANTWOORDING

De strategienota werd uiteindelijk niet voorgesteld op de geplande datum.

N° 61 DE M. DALLEMAGNE**Demande n° 5**

Supprimer les mots “, qui sera présentée le 6 juillet 2016.”.

JUSTIFICATION

La présentation de la note stratégique n'a finalement pas eu lieu à la date prévue.

Georges DALLEMAGNE (cdH)

Nr. 62 VAN MEVROUW VAN HOOF
(ter vervanging van amendement nr. 11)

Considerans DD/1 (*nieuw*)

Een considerans DD/1 invoegen, luidend als volgt:

“DD/1. benadrukt dat het belangrijk is de aan de civiele en electorale voorlichting werkende organisaties uit het Congolese middenveld steun te bieden, opdat hun optreden kan leiden tot een effectieve versterking van de democratie;”.

Els VAN HOOF (CD&V)

N° 62 DE MME VAN HOOF
(en remplacement de l'amendement n° 11)

Considérant DD/1 (*nouveau*)

Insérer un considérant DD/1 rédigé comme suit:

“DD/1. insistant sur l'importance de soutenir les organisations de la société civile congolaise travaillant à l'éducation civique et électorale afin de permettre, par leur action, le renforcement effectif de la démocratie;”.

Nr. 63 VAN MEVROUW **VAN HOOF**
(ter vervanging van amendement nr. 16)

Verzoek 4/1 (*nieuw*)

Een verzoek 4/1 invoegen, luidend als volgt:

"4/1. te overwegen om de Belgische defensie op te dragen logistieke steun te bieden in Europees verband en/of in het kader van MONUSCO bij de voor het einde van het jaar geplande verkiezingen;".

Els VAN HOOF (CD&V)

N° 63 DE MME **VAN HOOF**
(en remplacement de l'amendement n° 16)

Point 4/1 (*nouveau*)

Insérer un point 4/1, rédigé comme suit:

"4/1. d'envisager que la Défense belge apporte un soutien logistique, dans un cadre européen et/ou de la MONUSCO, à la tenue de ces élections prévues à la fin de l'année;".

Nr. 64 VAN MEVROUW VAN HOOF
 (ter vervanging van amendement nr. 41)

Verzoek 6

Dit verzoek vervangen als volgt:

“6. zijn verantwoordelijkheid te nemen om de regio van de Grote Meren hoog op de internationale agenda te blijven plaatsen door zowel in de EU als in de VN te ijveren voor een sterk en coherent beleid in de regio zodat afgesproken actieplannen ook effectief worden uitgevoerd;”.

VERANTWOORDING

België speelt zijn voortrekkersrol en plaatst de regio van de Grote Meren reeds hoog op de internationale agenda.

Els VAN HOOF (CD&V)

N° 64 DE MME VAN HOOF
 (en remplacement de l'amendement n° 41)

Point 6

Remplacer ce point par ce qui suit:

“6. de prendre ses responsabilités pour donner à la région des Grands Lacs une place importante sur la scène internationale en militant, tant au sein de l'Union européenne qu'au sein de l'ONU, pour une politique forte et cohérente dans la région afin que les plans d'action convenus soient effectivement mis en œuvre;”.

JUSTIFICATION

La Belgique joue son rôle de pionnier et accorde déjà une place importante à la région des Grands Lacs sur la scène internationale.

Nr. 65 VAN MEVROUW **VAN HOOF**
(ter vervanging van amendement nr. 42)

Verzoek 12/1 (*nieuw*)

Ene verzoek 12/1 invoegen, luidend als volgt:

“12/1. te onderzoeken op welke manier ze logistieke steun kan bieden aan de geplande verkiezingen alsook het Congolese middenveld te steunen in de aanloop naar de verkiezingen;”.

Els VAN HOOF (CD&V)

N° 65 DE MME **VAN HOOF**
(en remplacement de l'amendement n° 42)

Point 12/1 (*nouveau*)

Insérer un point 12/1, rédigé comme suit:

“12/1. d'examiner comment il peut fournir un soutien logistique à l'organisation des élections et soutenir la société civile congolaise à l'approche de celles-ci;”.

Nr. 66 VAN DE HEER DALLEMAGNE
(subamendement op amendement nr. 26)

Considerans JJ (*nieuw*)

De woorden “die momenteel plaatsvinden” vervangen door de woorden “die hebben plaatsgevonden”.

VERANTWOORDING

Dit is een vormelijke correctie om het oorspronkelijke amendement bij de tijd te brengen.

N° 66 DE M. DALLEMAGNE
(sous-amendement à l'amendement n° 26)

Considérant JJ (*nouveau*)

Remplacer les mots “qui sont menées actuellement” par les mots “qui ont été menées”.

JUSTIFICATION

Il s'agit d'une correction de forme afin d'actualiser l'amendement initial.

Georges DALLEMAGNE (cdH)

Nr. 67 VAN DE HEER DALLEMAGNE
 (subamendement op amendement nr. 34)

Verzoek 13/1 (*nieuw*)

De woorden “stopzetting van de militaire samenwerking, opschorting van de gouvernementele samenwerking, diplomatiek isolement” **vervangen door de woorden** “onder meer de stopzetting van de militaire samenwerking en de opschorting van de gouvernementele samenwerking”.

VERANTWOORDING

Het begrip “diplomatiek isolement” is te scherp; bij een diepe crisis zou het gebruik van dat begrip ongewenst kunnen leiden tot een forse inperking van ons vermogen om de dialoog met de Congolese overheid gaande te houden.

N° 67 DE M. DALLEMAGNE
 (sous-amendement à l'amendement n° 34)

Demande 13/1 (*nouvelle*)

Remplacer les mots “arrêt de la coopération militaire, suspension de la coopération gouvernementale, isolement diplomatique” **par les mots** “notamment l'arrêt de la coopération militaire et la suspension de la coopération gouvernementale”.

JUSTIFICATION

Le terme “isolement diplomatique” est trop radical et, en cas de crise majeure, cela aurait comme conséquence non désirée de nuire gravement à notre capacité de maintenir un dialogue avec les autorités congolaises.

Georges DALLEMAGNE (cdH)

Nr. 68 VAN DE HEER **VANDENPUT**
(ter vervanging van amendement nr. 37)

Verzoek 4/1 (*nieuw*)

Een verzoek 4/1 invoegen, luidend als volgt:

"4/1. de directe government-to-government steun aan de Congolese regering te herevaluieren indien de door de grondwet vastgelegde verkiezingsdatum niet wordt gerespecteerd en de voorziene middelen te heroriënteren zodat de bevolking en het maatschappelijk middenveld aanspraak kunnen blijven maken op ontwikkelingssteun;".

Tim VANDENPUT (Open Vld)

N° 68 DE M. **VANDENPUT**
(en remplacement de l'amendement n° 37)

Demande 4/1 (*nouveau*)

Insérer un point 4/1, rédigé comme suit:

"4/1. de geler l'aide bilatérale directe ("government-to-government") au gouvernement congolais si la date des élections, prévue par la Constitution, n'est pas respectée, et de réorienter l'affectation des moyens prévus afin que la population et la société civile puissent continuer à bénéficier de l'aide au développement;".

Nr. 69 VAN DE HEER **CRUSNIÈRE**
(ter vervanging van amendement nr. 19)

Verzoek 12/2 (*nieuw*)

Een verzoek 12/2 invoegen, luidende:

“12/2. de nodige ondersteuning aan te reiken om de organisaties van de Congolese civiele maatschappij in staat te stellen hun werk op het stuk van civiele en electorale voorlichting van de bevolking te verrichten;”.

N° 69 DE M. **CRUSNIÈRE**
(en remplacement de l'amendement n° 19)

Demande 12/2 (*nouvelle*)

Insérer une demande 12/2, rédigée comme suit:

“12/2. de prévoir les soutiens nécessaires afin de permettre aux organisations de la société civile congolaise de réaliser leur travail en faveur de l'éducation civique et électorale de la population;”.

Stéphane CRUSNIÈRE (PS)

Nr. 70 VAN DE HEER FLAHAUX

Verzoek 13

Dit verzoek aanvullen met de volgende woorden:

"naar het voorbeeld van de sancties die partners al hebben ingesteld jegens personen die ze verantwoordelijk achten voor ernstige mensenrechtenschendingen, daden van gewelddadige repressie, intimidatie of pestterijen ten aanzien van de democratische oppositie, journalisten, activisten of burgers; daar op Europees en internationaal niveau voor te pleiten en niet te aarzelen om zelf dergelijke sancties in te stellen;".

N° 70 DE M. FLAHAUX

Point 13

Compléter ce point par les mots suivants:

"en faisant écho aux sanctions qui ont déjà été instaurées par des partenaires à l'égard de personnes qu'ils jugent responsables des graves violations des droits de l'homme, des actions de répression violente, d'intimidation ou de harcèlement à l'encontre de l'opposition démocratique, de journalistes, d'activistes ou de citoyens; de plaider en ce sens aux niveaux européen et international et de ne pas hésiter à instaurer lui-même de telles sanctions;".

Jean-Jacques FLAHAUX (MR)

Nr. 71 VAN MEVROUW VAN HOOF**Beslissing 3**

De woorden “met AWEPA 2” vervangen door de woorden “met AWEPA 2 en de Interparlementaire Unie”.

Els VAN HOOF (CD&V)

N° 71 DE MME VAN HOOF**Décision n° 3**

Remplacer les mots “avec l’AWEPA 2” par les mots “avec l’AWEPA 2 et l’Union Interparlementaire”.